

# 冬山には常に危険が潜んでいる

There are always dangers lurking in the winter mountains

## ～バックカントリースキーによる遭難に注意～

- 登山計画書を提出しましょう。
- 万全の冬山装備を準備しましょう。
- 気象情報等を事前に確認しましょう。
- スキー場の注意事項を遵守しましょう。
- 悪天候時は無理をしないようにしましょう。

## ～Beware of backcountry skiing accidents～

- Submit a mountaineering plan.
- Prepare complete winter mountaineering equipment.
- Check the weather information in advance.
- Follow the precautions at the ski resort.
- Don't push yourself in bad weather.

北海道警察

Hokkaido Prefectural Police

